

NÉPLAP

Világ proletárjai egyesüljete!

AZ MDP HAJDÚ-BIHARMEGYEI PÁRTBIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

XII. ÉVFOLYAM, 126. SZÁM

ÁRA: 50 FILLÉR

KEDD, 1955 MÁJUS 31.

A munkafegyelem megszilárdításáért

(Ny. T.) Az 1955-ös év nagy feladatai esztendeje. Második öt-éves tervünk alapjainak lerakása. A népgazdaság szerkezetében még fellátható aránytalanságok kiküszöbölése. A termelést gátló egy sor más hiba felszámolása. Az életszínvonal tartós emelése, az önköltség csökkentése, minőség állandó javítása. Mindezek fokozott követelmények elé állítják munkásszólóinkat. Nagyon a követelmények, de még nagyobb a munkásszólóink tenniakarása. A felszabadulási verseny során — mint már annyiszor a felszabadulási óta — ragyogó munkagyőzelmekkel bizonyították ezt be a szovjet, üzemek dolgozói. Majd a húsz budapesti üzem felhívása és az arra adott válasz, az évi tervek túlteljesítésére adott szó tükrözte ezt a lendületet, a párt politikájának helyesítését. Azonban, hogy nagy feladatainkat végrehajthassuk, hogy az adott szó mindenütt maradéktalanul tettekké váljon fokozottabb gondot kell fordítani a munkafegyelem javítására. A dolgozók túlnyomó többségét kitevő becsülettel, a munkákkal szemben még mindig igen sok a fegyelmetlen, a könnyelmű, megfontolatlan dolgozó, akik viselkedésükkel veszélyeztetik a tervek teljesítését, túlteljesítését.

Pártunk Központi Vezetőségének márciusi határozata megállapította, hogy a káros, jobboldali nézetek a munkafegyelem terén is lazulást idéztek elő. Megnövekedt az igazolatlan hiányzások, a késések, az önkényes kilépések száma, sokan nem használják ki a munkaidő 480 percét. Ezek a tünetek meggyőzően bizonyítják, hogy a munkafegyelmetlen, a könnyelmű, megfontolatlan dolgozó, akik viselkedésükkel veszélyeztetik a tervek teljesítését, túlteljesítését.

A munkafegyelem megszilárdításában, a technológiai előírások pontos betartásáért folyó küzdelemben az üzemek gazdasági és mozdalmi vezetői szerveinek együttműködésére van szükségünk. A gazdasági vezetők a törvények és rendeletek által biztosított jogaiknak megfelelően lépjenek fel a fegyelmetlenkedőkkel szemben. A mozgalmi szervek pedig segítsék elő a munkafegyelmetlenkedők elleni harcot, olyan légkör, olyan általános hangulat kialakítását, amelyben minden munkás becsületbeli ügyének tekintje a fegyelmetlenkedő munkatársait és az egész nép iránti tiszteletét, megbecsülését jeleként. Üzemi pártbizottságaink türelmes oktatás és nevelő munkával segítsék ennek a légkörnek kialakulását. A munkafegyelmetlenkedők betartásai utasítások pontos betartásában mindenhol a kommunista párt járjanak élén. Egy pillanatra se feledkezzenek meg nagy kötelezettségükről, amit így fogalmazott meg pártunk Központi Vezetőségének márciusi határozata: „Minden kommunista végezze példásan és éber munkáját azon a helyen, amelyet a párt, a munkásszóló, a dolgozó nép, népi demokratikus államunk kijelölt számára”.

A nagyhegyesi tsz-ek 261 hold kukoricából 210 holdat kiegyeltek

A nagyhegyesi tsz-ek a kukoricán nagy részét négyzetesen vetették, mintegy 70 százalékát meg is húzták. Az Október 22 TSZ amellelt, hogy a 180 hold négyzetes kukoricának javarészt meghúztatta, kiegyelte mind a 25 hold cukorrépáját, lekaszálta az 50 hold lucernáját és meghúztatta az 50 hold napraforgóját. A Lenin TSZ szintén megkapálta a napraforgóját, levágott 30 hold lucernát és az őszi takarmánykeverékből 100 köbméter silót készített. Hasonlóan áll a növényápolással a Tancsics és a Rákóczi TSZ. Most sokkal jobb kedvvel látták munkájukat a tsz-ek, mint azelőtt egy, két évvel. A Micsu-

rin TSZ, amely eddig a leggyengébb tsz-ek egyike volt Nagyhegyesen, a napokban családtagok segítségével — bár kissé megkésve — befejezte a cukorrépa egyelését. Példáson dolgozott a tsz párttitkára, a tsz elnöke és Gyenes Márton tsz tag.

Szabó Imre, párttitkár, Nagyhegyes.

Báránd és Tetétlen versenyében Tetétlen az első

Pár héttel ezelőtt lépett egy-mással növényápolási versenyre Báránd és Tetétlen. Május 28-án értékelték az eddigi eredményeket, Tetétlen az első. Cukorrépa egyelésben és szénabetakarításban megelőzte Bárándot, 98, illetve 90 százalék-

ban végezte el 28-ig ezeket a munkákat, míg Báránd csak 85, illetve 82 százalékig. Mindkét községben a tsz-ek járnak elől a kapálásban, kaszálásban. A két község versenybizottsága június 15-én értékeli ismét a versenyt.

Megjavult a munka a hajdúvidi Petőfi Termelőszövetkezetben

1954. november 5-én kerültem a hajdúvidi Petőfi TSZ-be mint ki-helyezett mezőgazdász. Akkor bizony elég rosszul állt a tsz munkafegyelmében, ami a munkavezetésből adódott. Előfordult, hogy a tsz akkori elnöke hétszámra felé sem nézett a szövetkezetnek. Nem volt aki irányítsa a munkát, a tagok a maguk belátása szerint dolgoztak, szervezeten kívül. Összel 175 holdon elvetettük a búzát, egyéb munka tavaszra maradt. A múlt héten aztán új vezetőséget választott a tagság. Szegedi Imre volt brigádvezető lett az elnök, Kovács Imre, aki eddig munkacapat vezető volt, brigádvezető lett. Megváltozott a tsz-ben a hangulat olyannyira, hogy a növényápolással igazán szépen haladunk. Van a tsz tagokban munkakedv, csak jó vezetők kell. Bizonyítékul hadd mondjam el, hogy a takarmányrépák és a cukorrépák ki van egyelve, kétszer meg is húztuk. Ötven hold négyzetes kukoricát kétszer boronáltunk és egyszer keresztben, hosszszában megkultivátoroztunk. Nyolcvanhét hold őszi búzából vegyszeres permetezéssel irtottuk a gyomot. Traktorvontatású fűka-

szával vágattuk le a lucernát, rendszerről gyűjtöttük fel. Boglyánzi éjszaka szoktunk, hogy a levélpergésnek elejét vegyük. Tegnap megkezdtek őszi keverékből 100 köbméter siló készítését. Helyére másodnövényként rövidtenyészidejű kukoricát vetünk, amikor a szemek zsegek lesznek, besilózzuk. Lesz belőle 200 köbméter siló. Az a tervünk, hogy teheneink 10–12 liter tejet adjanak istállóállományban számoiva.

Nincs panaszunk a hajdúvidi házi géppálmásra. A főmezőgazdász gyakran eljön hozzánk és segít nekünk. Az új elnök lelkiismeretesen irányítja a tsz-t. A brigádvezető hajnali 4 órakor már a központi tanyában várja a tagokat, hogy munkába indítsa őket. Köszönetünket fejezzük ki Orosz Péter, Olveti Miklós, Bereczki András és Oláh Antal traktorosoknak a tsz-ben végzett jó munkájukért. Kérjük, hogy legyenek ezután is segítségünkre. A hangulatos dolgozó tsz tagokat pedig nyugodtan dolgozzon tovább, mert ellazsukálják az időt és a napi teljesítményük csak a 60–70 százalékot éri el.

Bácsi Imre Hajdúvid.

Sáp dolgozó parasztjai május 28-án teljesítették félévi adófizelési kötelezettségüket

Öröm nézni a határt Sáp községében. A Dózsa Termelőszövetkezet és az egyéni dolgozó parasztszerek földjén a kapa nyomán kihalt a gyom. Sáp dolgozói az állam iránti kötelezettség teljesítésében is példát mutatnak. Félévi begyűjtési tervüket május 28-án teljesítették, sőt több cikkben túlteljesítették. Félévi sertésbeadási tervüket 102 százalékra, baromfijól 123 százalékra, lékra, tojásból 114 százalékra, tejből 100 százalékra teljesítették. Vágómarhákból pedig éves tervüket 111 százalékra teljesítették. Adóbevétel tervük teljesítése is már túl van a 100 százalékon. Mi eredményezte a szép teljesítést? Mi volt az oka, hogy egész évben szinte naponként teljesítették a dolgozó parasztszerek a község tervét, feladatait? Elismerés illeti a községi ta-

nács végrehajtó bizottságát, mert betartják a Minisztertanács határozatait, rendeleteit. A tanácsstagnáció idejében foglalkoznak a hátralekösszel, bizonyos, hogy a felvilágosító munka hozta meg a sikereket, hiszen Sápon egyetlen egy igénybevétel nem volt ebben az évben.

Az eredmények az egészséges versenyszellemnek és a tanácsstagnáció lelkiismeretes, felelősségteljes munkájának köszönhetőek. Kétszázhatvenen tettek Sápon éves versenyvállalást, és ez a szám most a községi tanácsstagnáció munkájának eredményeképpen szaporodott, mert ismét 79-en kapcsolódtak be a versenymozgáscsoporthoz. Esedékes vállalkásukat 222-en teljesítették.

Az élenjárók között is az első K. Szabó Dezső tanácsstagnáció, a begyűjtési állandó bizottság elnöke,

elen jár a mezőgazdasági munkában. Egész évi beadási tervét teljesítette, foglalkozott négy olyan termelővel, akiknek nemcsak idej, hanem még tavalyi hátralékuk is volt. K. Szabó Dezső munkájának köszönhető, hogy mind a négyen teljesítették a beadási és most már Szabó elvtárs választói között sincs hátralékos.

Salamon István, Gyöngyösi István, Cseh Lajosné tanácsstagnációk is mindenben élen járnak, minden kötelezettségüket teljesítették és választóik között olyan eredményes munkát fejtenek ki, hogy nincs egy hátralékos sem.

A Sápon kialakult szocialista versenyszellem, az élenjárók felvilágosító munkája szép teljesítményeket eredményez.

Földes István

Gyermeknap i ünnepségek Debrecenben

A nemzetközi gyermeknap alkalmából Debrecen több iskolájában, napközi otthonában ünnepséget rendeztek a gyermekek tiszteletére. A MÁV Műhelytelepi Általános Iskolában mintegy 800 főnyi közönség nézte végig a János vitéz előadását, az általános iskola növendékei tolmácsolásában. Az operett gondos kidolgozása dr. Sóvágó Endréné énektanárnő és Mártha Andrásné magyar színes tanárnő dícséri. A gyermekek lelgyűzően kedvesek voltak, amint tökéletesen belelétek magukat a színpad világába. A szereplők fegyelmettsége, kulturált megjelenése, ragadó érzésvilága arról tanuszkodott, hogy jó irányban nevelik a fiatalokat Debrecen munkásszerveiben.

A homokkerti MNDSZ is kellemes délutánt szerzett a napközibe járó gyermekeknek. Molygató, vidám arcú gyermekek ülték körül a szépen megterített asztalokat. Rácz Jánosné üdvözölte a kicsinyeket, majd hozzáláttak a finom uzsonna elfogyasztásához. Szigeti Gyuláné emléklapokat készített és osztott ki a gyermekeknek. A kedves délutánt meseolvasás és társasjáték fejezte be.

A gyermeknap ünnepének előkészítő munkájában kivette részét a Hazafias Nefront városi bizottsága is. A gyermekek nevelésével foglalkozó vitasorozatot indított a szülők között. A vitaelőadásokat a szülők nagy örömmel fogadták a Homokkertenben. Csapókerben és még több más helyen.

A szovjet—jugoszláv tárgyalások a tökéletes kölcsönös megértés szellemében folynak

A Pravda belgrádi tudósítójának cikke

Moszkva (TASZSZ) J. Zsukov és V. Majevszkij, a Pravda belgrádi tudósítója a lap hétfői számában cikket írtak „A szovjet—jugoszláv tárgyalások a tökéletes kölcsönös megértés szellemében folynak” címmel.

A tudósítók a szovjet kormányküldöttség és a jugoszláv kormányküldöttség brioni szigetére érkezéséről írták:

A kormányküldöttségek — miután befejezték a belgrádi tárgyalások első szakaszát — most nagyobb útra indultak az országban. Mint az utazást kezdeményező jugoszláv részről hangsúlyozzák, ez az út lehetővé teszi a Szovjetunió kormányküldöttségének, hogy megismerkedjék az országgal és meggyőződjön arról, milyen barátságos magatartást tanúsítanak Jugoszlávia népei a Szovjetunió iránt.

A szovjet és a jugoszláv küldöttség három ízben találkozott a belgrádi Garda Palotában. A

jugoszláv lapok kiemelik, hogy ez a három ülés a tárgyalások első szakaszát jelentette, majd megállapítják, hogy a tárgyalásoknak ez a szakasza eredményesen végződött.

A jugoszláv sajtó kifejti azt a feltevést, hogy a tárgyalások eredményeként közös szovjet—jugoszláv okmányt dolgoznak ki, amelyben megfogalmazzák majd a fontosabb nemzetközi problémákkal, úgyszintén a szovjet—jugoszláv kapcsolatok kérdéseivel kapcsolatos közös nézeteket.

Szovjet részről meglepedést fejeznek ki a szovjet—jugoszláv tárgyalások fejleményeit illetően. A tárgyalások a tökéletes kölcsönös megértés szellemében folynak. Jóllehet most még korai felbecsülni az elért eredményeket, mert a tárgyalások még nem fejeződtek be, már az eddigi eszmecserék megmutatták az ilyen találkozók hasznos és célszerű voltát

A cikk kiemeli a továbbiakban hogy azon a fogadáson, amelyen Tito elnök a szovjet küldöttség tiszteletére adott, meleg baráti légkör alakult ki. Csüggedést és ingerültséget csak az amerikai sajtó egyes képviselői tanúsítottak, akik látják, hogy nem járnak eredményre azok az ultrapesszimisztikus jóslások, amelyeket a tárgyalások kilátásairól a legutóbbi héten fokozott mértékben terjesztettek.

Zsukov és Majevszkij leírja a szovjet és a jugoszláv küldöttségnek az adriai tengerpartra vezető útját, majd rámutat, hogy minden városban, minden egyes faluban és munkás lakótelepen az egész lakosság kivonult a Szovjetunió és Jugoszlávia küldöttségének fogadására. A szovjet—jugoszláv kapcsolatok további normalizálásának híre az egész országban éppúgy, mint Belgrádban nagy meglepedést kelt.

A négyhatalmi értekezetről szóló szovjet jegyzék visszhangja

New York (TASZSZ). Az amerikai sajtó továbbra is kommentálja a négyhatalmi értekezetről szóló szovjet jegyzéket. A jegyzék visszhangjai fontos helyet foglalnak el a hét nemzetközi eseményeinek szemléjében.

Az amerikai sajtó egyes közleményben bizonyítja, hogy ellenfeleiben a külügyminisztérium hivatalos nyilatkozataival, melyek szerint az Egyesült Államok örül a küszöbönálló négyhatalmi értekezletnek, az amerikai diplomaták sejtetik, hogy az Egyesült Államok diplomáciája akadályozni fogja a megegyezés elérését ezen az értekezleten. Ezt bizonyítja a

között a Chicago Sun and Times jól tájékozott washingtoni tudósítójának közleménye. Mint ebből a közleményből kitűnik, magasállású amerikai diplomaták megvitatta a négyhatalmi értekezlet összehívásáról szóló szovjet javaslatokat, igyekeznek jóllehet pesszimizmust kelteni az értekezlet esetleges sikereit illetően és úgy beállítani a dolgot, mint ha az értekezlet nem nyújthatna komoly pozitív eredményeket. Így például a tudósító azt írja, hogy magasállású amerikai diplomaták nem várják azt, hogy ennek az értekezletnek eredményeként bármiféle változás történjék Európában.

Megérkezett Belgrádba az indiai parlament küldöttsége

Belgrád. A belgrádi rádió jelentése szerint hétfőn délelőtt Krisnamurti Rao, az Indiai Államok Tanácsa elnökhelyettese-

nek vezetésével 12 tagú indiai parlamenti küldöttség érkezett Belgrádba. Az indiai képviselők 12 napot töltenek Jugoszláviában.

Kiutasították a Kínai Népköztársaságból az Egyesült Államok négy elfogott repülőjét

Peking (Uj Kína) A Kínai Népköztársaság Legfelső Népbíróságának katonai törvényszéke május 24-én mondott ítéletet négy amerikai repülő felett, akik katonai repülőgéppel behatoltak Kína légterébe, hogy ott zaklató és provokációs cselekményeket kövessenek el.

Bűncselekményeikkel veszélyeztették Kína biztonságát és a kínai nép békés életét. Kína Legfelső Bíróságának katonai törvényszéke a négy vadlót, Roland Parkst, Lyle Cameront, Edwin Hellert és Harold Fischert a Kínai Népköztársaságból való haladéktalan kiutasításra ítélte.

Dulles helyreigazítja Eisenhowert

New York (TASZSZ). A Chicago Tribune szerkesztőségi cikkében kommentárokat fűz Dulles külügyminiszternek ahhoz a kijelentéséhez, hogy amikor Eisenhower elnök mult heti sajtóértekezletén az európai semleges államokról beszélt, nem arra gondolt, amit „az általános benyomások szerint szavaiból kivettek”. (Eisenhower sajtóértekezletén általános formában kijelentette, hogy nyilvánvalóan kialakulóban van Európában a semleges államövezet megteremtésének gondolata.)

A lap megjegyzi, hogy Eisenhower kijelentései különös visszafogottságot kellettek a bonni kormánykörökben, majd ezt írja: „Dulles most közölte a német nagykövettel, teljesen elképzelhetetlen, hogy Németország 70 millió lakossága beleegyezzenek a semleges szerepbe... Dulles semmiféle logikus érvel nem hozott fel e megállapításának alátámasztására. Nyilván csak arra gondolt, hogy módosítsa az elnök szavai nyomán keltett benyomást. Lényegében az egyetlen érv, amelyet Dulles annak a tételnek védelmében felhozhatna, hogy Németország nem lehet semleges, az, hogy Németországnak ez a semlegesítése nem áll összhangban az amerikai külpolitika jelenlegi célkitűzéseivel és hogy az Egyesült Államok nem akarja Németország semlegesítését.”

Végezetül a lap gúnyosan megjegyzi: „Jó lenne, ha az elnök nyilvánosan kijelentené, hogy jobban meg tudná magyarázni politikáját az után, hogy elolvasta a holnapi New York-i lapokat és azokból kiderítette, mi e politika lényege.”

Könyvnapok előtt

Immár csak egy hét választ el bennünket a könyvnapoktól és a könyvszeretők, könyvbarátok ismét újabb és újabb kötetekkel gazdagíthatják, szépíthetik könyvtárukat.

S a könyvnapok termés, a könyvnapra megjelenő könyvek mennyisége ugyancsak azt mutatja, hogy lesz miben válogatni, hogy ki-ki ízlésének megfelelően elégítheti ki várákozásait.

Az a nagy változás, mely tíz év alatt annyi új és új jegyet írt népünk arcára, és a magyar nyelv, a magyar irodalom életében is éreztette forradalmasító, forrongó erejét. Százötven évvel ezelőtt Csokonai még úgy sóhajtott fel, hogy az is bolond, aki poéta lesz Magyarországon. De még száz év múltán Csokonai után Mórjeczák is szívszorogató problémája volt: „Kinek írunk? Minek írunk? Vagy csak ámitás az egész irodalom?”

Ami szívszorogató és tragikus örök problémája volt írónknak, ebben a tíz évben az is okosan megoldódott. „Imé itt van a kor” kiálthatjuk Adyval, és itt van a XX—XXI. század, amelyhez Csokonai appellált mert ma itt valóra váltjuk eszméiket.

Amiért éltek, harcoltak, az ma itt megvalósul, mert írások eljut azokhoz is, akiknek szánták, a dolgozó néphez.

A mai írók ma már nem sújtja az a tragikus kettősség, hogy ír és nincs aki olvassa. A magyar dolgozó nép ez alatt a tíz év alatt nagyobb részében olvasóvá vált és várja az írók újabb könyveit, hogy megszeresse a szepet, az igazat, a művészi.

És hogy ez nemcsak a magunk áltatása, azt a valóság is igazolja. Hiába növekedik évről-évre ugrásszerűen a kiadott könyvek száma, mégsem tudunk lépést tartani a még gyorsabban növekvő igényekkel.

Huszonöt ezres, harmincezres példányszámok napok alatt elfognak,

és ezek nem holmi olcsó könyvszenzációk, hanem a világirodalom legértékesebb kincsei, a magyar írók legjobb alkotásai.

Könyvkiadásunk mind eme igények figyelembevételével az elmúlt évtizedben nagy adósságot törlesztett. Új fordításban jelentek meg a világirodalom legkiválóbb alkotásai, nemzeti klasszikusaink — Mórjeczák, Jókai, Mikszáth, Ady, József Attila — műveiből pedig nem lehetett annyit megjelentetni, hogy azonnal el ne kapkodják. A tíz év alatt Petőfi összes versei 180 700 példányban jelentek meg, de mindig újabb és újabb kiadásokra van szükségünk. Az elmúlt tíz év eredménye volt az is, hogy

népünk megismerkedett a szovjet irodalom pártos szellemű embert és társadalmat formáló alkotásaival is. Gorkij, Alexej Tolsztoj, Solohov, Ehrenburg, s a többi szovjet írók tanító szava dolgozóink millióihoz jutott el és vált társnévelőmalkává.

Ebben a munkás és gondolkodó sűrű tíz esztendőben született meg az új magyar irodalom is, amely a szocialista realizmus útját keresve, tükrözi népünk harang, építő munkáját, az új szocialista ember megszületését. Íróink már jól tudják kinek és minek írunk, szavukra egy ország figyvel, írásaikon egy nép nevelődik.

Szabó Pál, Veres Péter, Déry Tibor, Ilyés Gyula és a többiek írásait olyan szeretettel várják és lesik olvasóink, mint még soha.

Írások, szavuk, tanításuk ma mindenkihez eljut, akikhez szeretnék. Biharugrán, Balmazújvárosban, Rácegresen csak úgy olvassák írásait, mint az egyetemeken, gimnáziumokban, iskolákban.

És nekünk mind emellett az ünnepi könyvhét még azért is nagy ünnep lesz, mert a felszabadulás óta először jelenik meg Debrecenben nyomtatott regény, az ünnepi könyvnapokra.

A regény írója Kiss Tamás, címe: Hajnal hasad,

s a könyv Csokonai költői pályájának legfontosabb szakaszát mutatja be. Ez az első könyvnap regényünk méltón és tehetségesen képviseli majd a könyvnap méltóan az irodalom debreceni termését. A könyv kiállításában is szép és izléses, az Alföldi Nyomda gondos munkája.

A könyvnapokat nemcsak művelésében, a megjelenő könyvek példányszámaiban, de megrendezésében is szeretnénk ünnepivé tenni.

Városunkban újra itt lesznek a könyvhét ünnepségein Szabó Pál, Sarkadi Imre, Karinthy Ferenc Kossuth-díjas és Molnár Zoltán József Attila díjas írók is.

hogy sajátkezűleg dedikálják írásaikat az olvasóknak. A könyvnap ünnepséget június 5-én, vasárnap délelőtt 11 órakor, a Déli Múzeum előadótermében rendezik a városi tanács népművelési osztálya, amelyen a Csokonai Színház művészei olvasnak fel Szabó Pál, Sarkadi Imre, Karinthy Ferenc, Molnár Zoltán, valamint a debreceni írók írásából, verséből. Az ünnepi műsorban szerepel még Budai Aladár cimbalomművész és a Zeneművészeti Székhely művészei. Az ünnepség előtt a Megyei Könyvtárban délelőtt 10 órakor ünnepi könyvkiállítás nyílik, a megjelent könyvekből.

HÍREK A NEMZETKÖZI ÉLETBŐL

LONDON

(MTI) A londoni rádió jelentése szerint U Nu burmai miniszterelnök, aki szombaton Rangunból elindult két hónapig tartó világtörli útjára és megérkezett Izraelbe, a többi között Jugoszláviát, Nagy-Britanniát, az Egyesült Államokat és Japánt is meglátogatta.

PEKING

(Uj Kína) Ali Szasztroamidzsso, az Indonéz Köztársaság miniszterelnöke feleségével és kíséretének tagjaival vasárnap megjelent azon a teadélutánon, amelyet tiszteletükre Csü Te, a Kínai Népköztársaság alelnöke és felesége, valamint Liu Sao-csi, a kínai országos népi gyűlés elnökségének elnöke és felesége rendezett.

PEKING

(Uj Kína) Mononuta, Indonézia pekingi nagykövete vasárnap fo-

gadást rendezett Szasztroamidzsso indonéz miniszterelnök és felesége tiszteletére. A fogadáson több mint 500 meghívott vett részt.

A fogadáson jelen volt Mao Ce-tung, a Kínai Népköztársaság elnöke, Csü Te, a Kínai Népköztársaság alelnöke, Liu Sao-csi, a kínai országos népi gyűlés elnökségének elnöke és Csou En-laj, a Kínai Népköztársaság miniszterelnöke.

TOKIO

Tíz ország képviselőiben harminc atomtudós összeült hétfőn délelőtt Tokióban, hogy tanulmányozza az atomszárazsók hatását az ezzel kapcsolatban Japánban összegyűjtött dokumentumok alapján — jelenti az AFP tokiói távirata. — Az értekezleten szov-

jet és kínai tudósok is részt vesznek, de amerikai atomtudósok nem. A tudósok ellátogatnak Hirosimába és Nagaszakiba is.

★

(MTI) Icsiro Hatojama japán miniszterelnök — mint az AFP jelenti — kitélentette, hogy fenntartás nélkül támogatja Csou En-laj legutóbbi javaslatát az Egyesült Államokkal Tajvan kérdésében folytatandó közvetlen tanácskozásra vonatkozóan. A miniszterelnök a külügyi bizottságban egy interpellációra válaszulva megerősítette: szilárdan hiszi, hogy a tajvani nézeteltérést tárgyalások útján rendezni lehet. Hozátette, hogy „kormányára rendkívül nyugtalan a formozói válság miatt és reméli, hogy ez nem fog konfliktusra vezetni”.

UJ-DELHI

(MTI) Szombaton Uj-Delhiben hivatalosan közölték Nehru indiai miniszterelnök külföldi körútjának programját. Nehru június 5-én utazik el Bombayból. Utjának állomásai: Prága, Moszkva, Varsó, Bécs, Beigrád, Róma, Kairó. Július 11-én érkezik vissza Indiába.

PÁRIZS

(MTI) Szombatról vasárnapra virradóra Edgar Faure francia és Tahar ben Ammar tuniszi miniszterelnök parafálta a francia—tuniszi egyezményt. Az egyezmény hatályba lépése előtt a francia parlamentnek, valamint a tuniszi bejnek ratifikálnia kell.

LONDON

(MTI) Az angol vasutak majdnem teljesen leálltak a mozdony-

vezetők és a fűtők sztrájkja miatt, amely szombaton éjfélkor kezdődött. Nem indultak el a pünkösti különvonatok ezrei és csak 200 személyvonat közlekedett a szokásos 24 000-rel szemben.

MOSZKVA

(TASZSZ) A Szovjetunió Legfelső Tanácsának meghívására három hétig a Szovjetunióban tartózkodott az indiai parlamenti küldöttsége élén Krisnamurti Raoval az Indiai Államok Tanácsának elnökhelyettesével.

Az indiai parlamenti küldöttség május 30-án Moszkvából Jugoszláviába repült.

KAIRO

Az Al Gumhuriya című felhivatalos lap közli, hogy júniusban hivatalos egyiptomi küldöttség utazik a népi Kínába. A küldöttséget Mohammed Abu Naszer kereskedelem- és iparügyi miniszterhelyettes vezeti.

VIRÁG

(Ma)

A felsz... jelent... sek gyű... mény az... végigveze... remekné... ja a mag... ságát és... lainkkal... mint a T... Este gu... Eva, Ak... folytatód... XVII. és... költők v... röci Kata... zsenyi, V... Tompa, V... bits, Jul... Szabó Ló... jámin, K... mon Istv... tönk ver... szeretők... is, akik... vastak. A... kiállítás... fty Anna... korok st... vetik a t...

Neki

A nap... jártam a... díg van a... egy óra, ... ideje. En... tekintés... Sétálga... Dózsa Gy... hogy a K... gyár Kir... épületéne... cimet. Lá... A Dózsa... alatti üz... kezd épül... igen érté... ve: „A B... és a KPI... kiváló vá... Ez edd... csak az... jon mely... tábla. El... lat dícsel... táblával... csak a h... tudták), ... is elárul... ról van... — és biz... ma is tí... irat, vag... amelyről... „kiról” v... Koma...

Hajdú

in legjo... Hajdú... sen tárg... termelés... ták, hogy... rás legjo... senyfelté... községei... a község... megelőző... legmagas... időszerű... tást, tar... jobb mi... holdra e... l-től s... arányba... A verse... adófizeté... eredmény... novembe... értékeljü...

VIRÁGOM, VIRÁGOM...

(Magyar szerelmes versék)

A felszabadulás óta még nem jelent meg magyar szerelmi versek gyűjteménye. Ez a gyűjtemény az egész magyar költészetén végigvezeti az olvasót: másfélszáz remeknél remekebb vers bizonyítja a magyar szerelmi líra gazdagságát és változatosságát. Népi dalainkkal indul a gyűjtemény — mint a Tavasz szél vizet áraszt, Este guzsalysba, Eva szívem, Eva, Aki szép lányt akar venni — folytatódik Balassával, mája a XVII. és XVIII. századi névtelen költők virágénekeivel. Zrínyi, Petőfi, Vajda, Reviczky, Ady, Babits, Juhász Gyula, József Attila, Szabó Lőrinc, Illyés Gyula, Benjámin, Kucka, Juhász Ferenc, Simon István és sok más kitűnő költőnk verse jut el nemcsak a versszeretők kezébe, hanem azokhoz is, akik eddig verset nem igen olvastak. A könyv izléses, gondos kiállításban jelent meg. — Györfy Anna könyvdiszei a különböző korok stílusa és izlése szerint követik a versek sorrendjét.

Nekünk is árulják el!

A napokban Berettyóújfaluban jártam átutazóban. Ilyenkor mindig van az embernek egy fél, vagy egy óra, úgynevezett várakozási ideje. En ezt az időt a közég megtekintésére használtam fel.

Sétálgatás közben eljutottam a Dózsa György utcára. Itt láttam, hogy a Kőbányai Sör- és Malátagyár Kirendeltsége büszkén viseli épületének homlokán az élüzem címet. Láttam azonban mást is. A Dózsa György utca 29. szám alatti üzlethelyiségekkel rendelkező épületen, az utcai részen egy igen értékes tábla van felfüggesztve: „A Belkereskedelmi Miniszter és a KPDSZ oklevéllel kitüntetett kiváló vállalat”.

Ez eddig igen szép! Most már csak az a találos kérdés, hogy vajon melyik vállalatot dicséri ez a tábla. Elvégre nem minden vállalat dicsérelhet még ilyen feliratú táblával. Azt hiszem illene nemcsak a helybelieknek (azok sem tudták), hanem az arra járóknak is elárulni, hogy melyik vállalatról van szó. Ez azonban előttem — és biztos mások előtt is — még ma is titok. Semmiféle olyan felirat, vagy jelzés nincs az épületen, amelyről meg lehetne tudni, hogy „kiről” van szó.

Nagy Ferenc

Komádi, földműveszövetkezet.

Hajdúszovát versenyt indított a járás legjobb községe címért

Hajdúszovát dolgozó tanácsülésen tárgyaltak a mezőgazdasági termelés fokozásáról és elhatározták, hogy versenyt indítanak a járás legjobb községe címért. A versenyfeltételeket közölték a járás községeivel. A járási elsőseget az a község nyerheti meg, amelyik a megelőző 5 évi átlagtermésénél a legmagasabb termést éri el. Az időszerű növényápolást, betakarítást, tarlóhántást elsőknek, és legjobb minőségben végzi. A 100 holdra eső állatsűrűséget május 1-től számítva a legnagyobb arányban emeli ebben az évben. A verseny kiterjed a begyűjtésre, adóztatásra és a fásításra. Az eredményeket augusztus 20-án, november 7-én és december 21-én értékeljük.

Kerecsi Béla
tanácselnök.

A családtagok, az asszonyok bevonásával és beléptetésével biztosítsák termelészövetkezeteink a növényápolást

A megyében még nem végezték el a cukorrépa, a takarmányrépa meg a többi kapások egyelését, még nem ütették ki teljes egészében a dohányt sem, de máris bizonyosra vehető, hogy termelészövetkezeteink győzelmesen megvívják a növényápolás első nagy csatáját, még pedig jobban, mint az egyénileg dolgozó parasztok a maguk kis gazdaságaiban. Az egyelés befejezése után azonban tovább folyik. Új szakaszba lép a növényápolás nagy csatája. Ez még nehezebb lesz, mert most már a gyorsan növekedő gyomok ellen kell harcolni az összes kapásokban egyszerre és most már a kaszálást is meg kell kezdeni. Sokasodik tehát a mezőgazdasági munka. A további növényápolás igen nagy feladatok elé állítja termelészövetkezeteinket és a lehető legjobb munkaszervezést követeli meg.

Vegyük igénybe a növényápolásnál a gépállomás segítségét

Nem lehet azt mondani, hogy termelészövetkezeteink tagsága és elnökei nicsenek tisztában a várható nehézségekkel, az előttük álló feladatokkal és nem igyekeznek a növényápolásra jól felkészülni. Különösen az bizonyítja ezt, hogy számos termelészövetkezet vezetősége, elnöke fordul most a gépállomásokhoz és most igényel gépi növényápolást, mivel kora tavasszal elmulasztotta. Ez történt a nagylétei járásban, ahol a gépállomási igazgatóság nyilvántartása szerint a tavasszal a gépi növényápolás előirányzott tervének csak 19 százaléka kötteték le szerződésileg. Az elmúlt két héten azonban az elnökök alaposabban számba vették a növényápolás munkaerőszükségletét és mivel a meglévő nem bizonyult elegendőnek, gyorsan pótszerződést kötöttek a gépállomással. Ma már a nagylétei gépállomás teljesítőképességét lekötötték.

Viszont bizonyos, hogy nemcsak a nagylétei járásban hiányzik a munkaerő a termelészövetkezetekben. Több debreceni termelészövetkezetben is nehézségekkel küzdenek és a rendelkezésre álló munkaerővel úgy látszik nem tudják elvégezni a növényápolás feladatait, — az elnökök szerint. Bizonyos, hogyha termelészövetkezteink igénybe veszik a gépeket, ez nagy segítséget ad majd nekik a növényápolásban. Még van lehetőség rá, hiszen általában a gépállomások teljesítőképességének még ötven százalékát sem kötötték le a termelészövetkezetek. Most már az elnökökön múlik, hogy a tagság és a termelészövetkezet jövedelmének gvarapítása érdekében a lehető leggyorsabban kössék meg a szerződést a gépi növényápolásra mindenütt, ahol ez lehetséges. A gépi munka feltételeinél olcsóbb mint a kézi munka.

Néhol hat hold kapás jut egy tsz tagra

Ámde a gépállomás segítségével egymagában semmiképpen sem elegendő. Tudniok kell termelészövetkezeteink elnökeinek, hogy a termés sorsa lényegében most dől el az elkövetkező hetekben. Attól függ, hogy mennyit terem a tengeri, hogy hány mázsa cukorrépa-t szedünk fel, ahogy elvégezzük a növényápolást. Eppen ezért a legtöbb termelészövetkezetben a tagokat felelőssé teszik a rájuk eső növényápolásért. Legtöbb helyen a tagoknak kiosztották a részüket kukoricából, cukorrépából, napraforgóból és dohányból s a tagok kötelesek a nekik kiadott területet jól megművelni. Ez a módszer hatékony és mindenütt, ahol

elegető tag van. De ahol nincs, ott csődöt mond, kudarcba fullad. Világos, hogy a tsz tagok maguk is harcolnak a nagyobb termésért, de ahol ez a harc teljesen kilátástalan, ott legtöbbször feladják a küzdelmet. Nem egy termelészövetkezetben négy, hat, sőt van ahol több mint hat hold — közte egy hold dohány is — jut egy-egy tagra. Ekkora területű kapással pedig senki sem tud megbirkózni. Ilyen helyeken a legpéldásabb munkaszervezéssel és a legjobb munkafegyelemmel sem lehet az összes szükséges növényápolási munkát elvégezteni. Különösen akkor, ha még hozzá a gépállomással sem kötnék növényápolási szerződést, vagy ha a vetés olyan, hogy a gép nem is tud benne dolgozni.

Ezek szerint nem marad hátra mint több munkaerő biztosításáról gondoskodni. Ez meg is történik. Bevonják a családtagokat is a munkába. De ez felette bizonytalan valami. A családtag — nem tagja a termelészövetkezetnek. Akkor dolgozik, ha akar, és ha ráér, ha jó kedve van. Nem kötik őt az alapszabály előírásai, a munkafegyelem. Rendszerint azt gondolja magában, hogy örüljön a termelészövetkezet, ha ő is segít. Sőt, ha ötven-hatvan munkaegységet teljesít, még el is dicsekszik vele, hogy milyen szorgalmasan dolgozott. A bevont családtagokra tehát nem lehet biztosan számítani. Kétségtelenül sokat segíthetnek, sokszor sokat segítenek is a munkában a bevont családtagok, de mégis meglehetősen bizonytalan dolog rájuk számítani. Ezt számos példa bizonyítja.

A nagylétei Vörös Csillag problémája

A nagylétei Vörös Csillagban 50 család dolgozik, a taglétszám 62, ebből 17 nő. A munka megszervezése és felosztása után kiderült, hogy a növényápolásra 23 munkaerő jut. Viszont ennek a tsz-nek van 142 hold különböző kapásnövénye. Ezek szerint mintegy hat és fél hold kapás jut egy növényápolóra. Ez persze rendkívül sok. Még akkor is mind tengeri. De a tengeri csak 64 hold, van még 26 hold burgonya, 15 hold cukorrépa, 11 hold takarmányrépa, hat hold kertészet és husz hold dohány. Csaknem bizonyos, hogy a legönfeláldozóbb munkával és a legnagyobb fegyelemmel sem tudják a növényápolók megmunkálni a számukra kiadott területet. Hogyis tudhatnák?! Tudott dolog, hogy egy hold dohányföld jó megmunkálása igénybe vesz egy teljes embert, ugyanígy a kertészet minden holdja is. Ezek szerint 116 hold kapásnövény háromszori kapálása a rendelkezésre álló és kiutatott munkaerővel — ábránd. Egyszerűen elvégezhetetlen.

A Vörös Csillag vezetősége szerződést kötött ugyan a gépállomással a gépi növényápolásra, de a gépállomás segítségével sem tudják elvégezni az összes munkát. Ebben a termelészövetkezetben tehát feltétlenül gondoskodni kell a családtag, még pedig minden családtag — bevonásáról. Másik pént gazt takarítanak be termény helyett. Reméljük a Vörös Csillag vezetői megoldják a növényápolást.

Ahol részbe adják ki a kukoricát

Nem kisebbek a nehézségek a monostorpályi Dózsaiban sem. Csakugyan nehéz ebben a tsz-ben is úgy megszervezni a munkát, hogy mindenre jusson munkaerő. Az elnökök főhet és fő is a feje. Ez a tsz 297 hold szántón és 91 hold gyümölcsösben gazdálkodik. Maga a gyümölcsös 22 tagot, köz-

te négy nőt vesz igénybe. Ezek másutt nem is dolgoznak. A kalászosokon kívül csaknem 110 hold kapásnövény megmunkálásáról kell gondoskodnia az elnöknek és a tagságnak. Viszont az összes taglétszám 61, ebből 14 nő. Tehát a soronlevő munkákra csaknem lehetetlen biztosítani a tagok közül megfelelő munkaerőt. Pedig amióta Pusztai István lett az elnök, igen megjavult a tsz-ben a munkafegyelem. Pusztai István rendezte a gazdaságot és jelentős sikereket ért el a megszállásban és a tagság nagyobb jövedelmének megalapozásában. Az elnök eddig jó munkát végzett, nem kétséges, hogy vezetése alatt további sikereket ér el a Dózsa.

A Dózsa elnöke nagyon szívén viseli a szövetkezet sorsát, amelyet a tagság rábizott. A bizalmat meg is érdemli. De most a növényápolási munkák kezdetén előtte is felrémlették a nehézségek. Rájöttek arra, hogy a növényápolási munkákat, egyidőben a kaszálással, aratással a Dózsa meglévő tagsága semmiképpen elvégezni nem tudja. Ezért a vezetőséggel együtt döntött és kiadta részes művelésre a 68 holdnyi kukoricát.

Pedig a tagok feleségei nem tagjai a tsz-nek. De nem is igyekeznek, hogy beléptessék őket, mondván: „az asszonyok csak lássák el a háztáji gazdaság gondjait”. Sok más helytelen nézet is elburjánzott ebben a tsz-ben (és másutt is!). Ilyen például, hogy a gépi munka többbe kerül, mint a harmados. A gépi munkáért holdanként hatszori kapálásért (háromszor keresztben-hosszában) fizetni kell 66 kiló búzát vagy 132 forintot és a harmadosnak harminc mázsa termés esetében tíz mázsa tengerit...

Amit a Dózsaiban és még a megye számos termelészövetkezetében tettek alapszabályellenes, helytelen dolog. Hiszen így csökken a tagság jövedelme. Pedig a Dózsaiban lett volna kiút a nehézségekből: már hamarabb be kellett volna léptetni minden feleséget, minden 16 évnél idősebb családtagot. Ezt megtették az egykori Petőfi TSZ-ben, amely csaknem a Dózsaival azonos területen gazdálkodik és tengeriből több mint harminc mázsa akar termelni.

Az egykori Petőfi TSZ példája

Az egykori Petőfi TSZ-ben 23 család dolgozik. Négyben özvegyasszony a családfő, tehát marad 21 család, ahol férfi a családfő. Hozzájuk tartozik 21 feleség, ezekből husz teljes jogú tagja a tsz-nek. Tehát az összes asszonyok egy kivételével beléptek a tsz-be. A 16 évnél fiatalabbakat nem lehetett felvenni, ebben a tsz-ben csak ezek minősülnek „családtagoknak”. Itt azért nincs hiba! Ebben a tsz-ben nem probléma a növényápolás! Ugyanis az összes növényápolási munkát az asszonyok végzik el. A férfiak egy kapavágást sem tesznek, még a cukorrépa kiásásánál sem. Ezt is az asszonyok szedik ki. A férfiak csak hordani segítenek. A husz asszony a családtagokkal együtt elvégzi a 66 hold — közte öt hold dohány és 8 hold cukorrépa — összes növényápolási munkáját. Viszont itt az asszonyok is megszerzik a 150—200 munkaegységet az idén, ha ugyan nem többet.

A Petőfi tsz-ben ráleptek a helyes útra, nemcsak „bevonják az asszonyokat a munkába” hanem beléptették őket teljes jogú tagként a termelészövetkezetbe. A nagylétei Vörös Csillag, a monostorpályi Dózsa és a megye minden termelészövetkezte, ahol ezt még nem tették meg, kövessék a jó példát.

Grandpierre Lajos.

BASA IMRE, a debreceni járás DISZ kongresszusát küldötte



A debreceni járásban, de a megye területén is sokan ismerik a nevét. Akik ismerik megbecsüléssel és szeretettel gondolnak rá, különösen a fiatalok. Teljes szívvel dolgozik a fiatalokért, a fiatalok neveléséért. Basa Imre elvtárs teljes lényét azt sugározza, hogy ennek a munkának minden apró részletével tisztában van. Mindenütt megjelenik, ahol valami probléma van, gyorsan, határozottan intézkedik.

A 25 éves Basa Imre elvtárs közel 10 éve dolgozik az ifjúsági mozgalomban. 17 éves korában 1947-ben már mint EPOSZ titkár dolgozott Hajdúbagoson. Jó munkájával elérte, hogy 1949-ben a derecskei járás MINSZ titkára lett, ahol 1951-ig dolgozott eredményesen. Egy évig a biharkeresztesi járás DISZ titkára volt. Itt is eredményes munkát végzett s 1952-től kezdve a DISZ megyei bizottságon dolgozott majdnem két évig, mint a parasztfiújsági osztály vezetője.

Basa elvtárs 1954 óta az ország legnagyobb járásának, a debreceni járás DISZ bizottságának titkára. Jó irányítói munkájának segítségével a járás fiataljai szép eredményeket értek el eddig is. 1954-ben az ifjúsági cséplő csapatok versenyében országosan első volt a debreceni járás. 142 cséplő munkacsapat nevezett be ebbe a versenybe és derekasan helyt is álltak. Ugyancsak 1954-ben a silőzsi verseny jó eredményeként egy DISZ szervezetet és öt egyéni versenyzőt a DISZ Központi Vezetőség jutalomban részesített.

A DISZ II. kongresszusára indított kulturális seregszemlén a debreceni járásból több mint 1000 fiatal vett részt, eredményesen. A megyei döntőre 10 kultur- és táncosport került. A taglétszám növelése terén is szép eredményeket értek el. Március 10-től mostanáig több mint 2000 fiatal vonta be a DISZ munkájába. A szervezeti élet terén is komoly javulás tapasztalható. Rendszeresebbek lettek a taggyűlések, vezetőségi ülések, bizottsági ülések. Ez különösen tapasztalható a megye nyírségi területén, ahol eddig leggyengébb volt a DISZ-élet.

Mindezeknek az eredményeknek az elérésében sok része van Basa elvtársnak is, aki a járási bizottság munkáját jól irányítja.

Basa elvtárs már kétszer részesült kormánykitüntetésben. Egyik alkalommal „Munka Erdemérem”, a másik alkalommal „Szocialista Munkáért Erdemérem” kitüntetéssel kapott jó munkája jutalmát.

A debreceni járás fiatalaisága jól választotta, mikor Basa elvtársat küldte a DISZ II kongresszusára.

M. M.

Gyorslista az Első Békekölcson nyolcadik sorsolásának 3. napjáról

50 000 Ft-ot nyert:	5278 0157	0660 701-800	4141 001-100	0617 801-900	2107 301-400
0397 0862	5411 0289	0669 701-800	4196 801-900	0617 901-1000	2108 201-300
0799 0708	5413 0039	0733 001-100	4242 301-400	0630 001-100	2140 301-400
2426 0276	5415 0770	0735 901-1000	4246 101-200	0657 601-700	2166 101-200
2581 0446	5447 0386	0767 401-500	4284 001-100	0657 801-900	2168 101-200
3631 0415	5468 0667	0781 401-500	4296 201-300	0672 301-400	2182 201-300
4284 0036	5480 0343	0787 501-600	4304 401-500	0693 101-200	2239 201-300
	5801 0141	0797 801-900	4354 801-900	0697 801-900	2247 201-300
	5855 0379	0799 701-800	4360 801-900	0710 701-800	2293 001-100
	5992 0850	0875 301-400	4369 001-100	0711 001-100	2294 101-200
25 000 Ft-ot nyert:		0875 301-400	4407 401-500	0715 301-400	2309 101-200
0591 0455		0920 401-500	4448 201-300	0724 301-400	2332 301-400
1219 0156	1000 Ft-ot nyert:	0927 701-800	4449 001-100	0769 201-300	2349 001-100
1268 0230	0128 301-400	0974 201-300	4457 701-800	0770 701-800	2375 201-300
1334 0558	0370 101-200	0975 201-300	4504 201-300	0770 901-1000	2416 301-400
1704 0937	0438 201-300	0994 401-500	4535 901-1000	0789 201-300	2421 101-200
2758 0442	0465 601-700	1006 801-900	4551 201-300	0796 501-600	2450 201-300
4050 0910	0574 801-900	1011 301-400	4565 301-400	0841 201-300	2461 401-500
5474 0671	0574 801-900	1093 301-400	4587 401-500	0849 601-700	2469 201-300
	1280 901-1000	1103 601-700	4816 401-500	0853 501-600	2495 301-400
	1760 401-500	1123 401-500	4876 901-1000	0883 301-400	2497 001-100
	1989 401-500	1124 401-500	4915 401-500	0889 201-300	2498 201-300
10 000 Ft-ot nyert:	2309 401-500	1126 701-800	4929 301-400	0891 801-900	2504 001-100
0021 0670	3719 001-100	1167 601-700	4958 301-400	0909 601-700	2693 201-300
0299 0864	3999 101-200	1168 401-500	4987 001-100	0915 801-900	2728 001-100
0330 0876	4872 801-900	1169 301-400	5049 901-1000	0921 601-700	2728 401-500
0409 0094	4923 101-200	1174 801-900	5054 501-600	0980 401-500	2765 001-100
0416 0965	5017 401-500	1208 801-900	5087 201-300	1012 301-400	2789 001-100
0617 0680	5079 701-800	1208 801-900	5124 201-300	1018 601-700	2816 401-500
0975 0214	5243 501-600	1219 101-200	5130 401-500	1022 801-900	2824 001-100
1093 0360	5298 501-600	1251 101-200	5177 201-300	1023 001-100	2834 101-200
1124 0484		1268 201-300	5182 001-100	1040 601-700	2845 401-500
1701 0525	500 Ft-ot nyert:	1286 601-700	5248 301-400	1040 901-1000	2856 001-100
3074 0107	0165 501-600	1296 601-700	5253 001-100	1063 101-200	2862 001-100
3249 0005	0420 101-200	1334 501-600	5278 101-200	1104 301-400	2910 301-400
3308 0475	0451 901-1000	1397 301-400	5283 501-600	1133 801-900	2954 401-500
3459 0039	0521 901-1000	1399 001-100	5297 501-600	1148 201-300	3033 101-200
3866 0556	0602 201-300	1437 701-800	5312 601-700	1148 901-1000	3041 401-500
4019 0244	0694 401-500	1487 901-1000	5362 501-600	1149 301-400	3072 401-500
4116 0885	0889 801-900	1562 401-500	5400 901-1000	1192 801-900	3088 001-100
4531 0279	0986 701-800	1569 101-200	5411 201-300	1219 401-500	3091 201-300
5049 0982	1114 101-200	1635 601-700	5413 001-100	1230 401-500	3136 401-500
5051 0585	1210 201-300	1647 401-500	5415 701-800	1261 201-300	3211 201-300
5253 0010	1284 801-900	1669 901-1000	5447 301-400	1286 301-400	3235 301-400
5460 0190	1353 601-700	1700 301-400	5460 101-200	1288 601-700	3240 201-300
5896 0408	1415 801-900	1701 501-600	5468 601-700	1310 501-600	3282 401-500
	1597 401-500	1704 901-1000	5474 601-700	1313 001-100	3287 301-400
	1624 501-600	1706 701-800	5480 301-400	1342 301-400	3290 401-500
	1699 201-300	1778 101-200	5801 101-200	1349 301-400	3314 201-300
	1842 301-400	1798 801-900	5848 201-300	1359 301-400	3334 001-100
	1975 201-300	1811 401-500	5855 301-400	1386 701-800	3338 301-400
	2080 201-300	1826 701-800	5864 201-300	1394 701-800	3346 401-500
	2160 101-200	1827 401-500	5865 501-600	1400 101-200	3401 401-500
	2373 101-200	1865 701-800	5888 401-500	1411 801-900	3480 201-300
	2379 401-500	1874 701-800	5896 401-500	1417 701-800	3513 201-300
	3008 101-200	1885 801-900	5902 401-500	1424 601-700	3567 101-200
	3079 401-500	1904 501-600	5932 101-200	1439 301-400	3602 401-500
	3149 401-500	1912 801-900	5958 601-700	1444 501-600	3668 201-300
	3253 401-500	1969 501-600	5978 501-600	1458 101-200	3708 201-300
	3443 201-300	1973 401-500	5992 801-900	1466 601-700	3738 001-100
	3937 301-400	2006 301-400	6003 101-200	1467 801-900	3746 401-500
	4017 201-300	2081 401-500	6017 001-100	1474 401-500	3765 401-500
	4052 801-900	2107 401-500	6029 401-500	1493 201-300	3839 301-400
	4113 701-800	2199 301-400	6035 401-500	1495 001-100	3846 201-300
	4153 401-500	2322 101-200		1510 601-700	3856 001-100
	4348 301-400	2347 001-100	200 Ft-os névértékben:	1518 901-1000	3911 301-400
	4415 501-600	2426 201-300	0018 001-100	1548 301-400	3913 401-500
	4626 401-500	2515 401-500	0038 801-900	1641 701-800	3922 201-300
	4791 501-600	2552 301-400	0044 401-500	1646 701-800	3942 101-200
	4811 501-600	2581 401-500	0057 501-600	1654 701-800	3944 101-200
	4925 801-900	2595 001-100	0063 901-1000	1663 501-600	4000 001-100
	5102 101-200	2758 401-500	0069 101-200	1698 501-600	4005 201-300
	5284 101-200	2783 001-100	0081 701-800	1700 401-500	4038 201-300
	6029 301-400	2821 201-300	0088 601-700	1718 101-200	4046 301-400
		2855 101-200	0089 801-900	1719 601-700	4065 801-900
		2877 201-300	0093 901-1000	1722 301-400	4070 301-400
		2899 301-400	0111 301-400	1732 301-400	4120 601-700
			0115 501-600	1742 701-800	4121 301-400
			0129 501-600	1745 101-200	4148 801-900
			0169 301-400	1750 801-900	4151 801-900
			0188 201-300	1762 801-900	4158 501-600
			0188 601-700	1763 001-100	4162 401-500
			0217 401-500	1770 601-700	4167 901-1000
			0252 401-500	1783 501-600	4192 101-200
			0265 101-200	1794 001-100	4213 401-500
			0333 801-900	1802 301-400	4227 701-800
			0356 301-400	1822 401-500	4227 901-1000
			0367 501-600	1827 101-200	4239 201-300
			0375 001-100	1838 401-500	4244 401-500
			0405 101-200	1839 001-100	4253 601-700
			0410 501-600	1841 801-900	4260 901-1000
			0418 401-500	1845 801-900	4290 101-200
			0430 201-300	1851 501-600	4292 001-100
			0442 701-800	1859 701-800	4295 101-200
			0459 601-700	1884 101-200	4299 601-700
			0479 801-900	1899 701-800	4312 901-1000
			0481 101-200	1906 801-900	4322 201-300
			0491 701-800	1929 701-800	4344 501-600
			0492 801-900	1952 401-500	4353 201-300
			0536 401-500	1956 101-200	4378 701-800
			0545 301-400	1958 901-1000	4426 001-100
			0548 701-800	1962 801-900	4434 801-900
			0553 401-500	1993 601-700	4489 301-400
			0566 001-100	1993 701-800	4513 501-600
			0575 401-500	2019 001-100	4526 201-300
			0585 801-900	2065 301-400	4553 601-700
			0615 601-700	2092 201-300	4561 201-300

4566 201-300	4889 201-300	5194 101-200	5462 701-800
4568 401-500	4883 001-100	5206 601-700	5480 501-600
4576 401-500	4912 901-1000	5207 701-800	5498 501-600
4599 301-400	4922 101-200	5248 701-800	5776 701-800
4599 901-1000	4936 601-700	5280 601-700	5818 301-400
4602 101-200	4944 301-400	5281 001-100	5826 701-800
4609 601-700	4966 201-300	5295 801-900	5838 601-700
4611 601-700	4971 001-100	5299 901-1000	5864 501-600
4633 801-900	5003 501-600	5303 701-800	5945 801-900
4634 801-900	5018 501-600	5304 601-700	5954 001-100
4667 001-100	5030 301-400	5349 101-200	5965 201-300
4668 201-300	5047 101-200	5356 601-700	5970 401-500
4672 801-900	5050 601-700	5366 601-700	5971 501-600
4689 801-900	5062 301-400	5370 601-700	5993 001-100
4706 001-100	5074 401-500	5380 601-700	6001 901-1000
4722 701-800	5097 901-1000	5383 901-1000	6032 001-100
4729 401-500	5124 601-700	5389 901-1000	6032 301-400
4741 201-300	5125 301-400	5389 601-700	6033 701-800
4755 801-900	5130 301-400	5402 601-700	6050 101-200
4776 301-400	5135 901-1000	5406 601-700	6080 001-100
4854 101-200	5168 901-1000	5410 901-1000	6087 301-

AZ ÉV VÉGI VIZSGÁK

Debrecenben újra megkezdődött a vizsgák gondja. Az a gyönyörű gond, amely minden-
kiben úgy megszüpül, ha már túl
lépett az iskolák küszöbén. Amely
olyan könnyűvé, illanóvá finomul
mondások számára, akik mögött
nem állnak ott a vizsgák „ve-
szélye”. De amely olyan nehéz és
verejtékes mindazoknak, akik
még szemben állnak és szembe
néznek vele. Ebben a gondban
azonban egyáltalán nem mérhető
valami furcsa és bilincselő húzó-
erő, riadozás. Aki egész évben
becsületesen tanult, elvégezte a
rárótt feladatokat, köteleseket,
az ma nyugodtan és bizakodva
néz szembe a vizsgákkal. Nem ál-
lítjuk, hogy fejük most nem fő
gondban, hogy nem sóhajtoznak:
bár már csak túllennék rajta, de
enélkül az egészséges diákgond
nélkül a vizsga nem is volna vizs-
ga, valahogy elsikkadna ünnepi
mondanivalója.

Különbözik sem szabad áltatni
ékkjainkat, és fel kell készíte-
nünk őket arra, hogy ez a vizsga
valóban gonddal jár és kell is,
hogy gonddal járjon. Nem akar-
unk általánosságokat mondani,
hogy a követelmények megnöttek,
hiszen a vizsgák előtt állók ezt
jobban tudják, mint mi. Tudják,
hiszen már a középiskolai tan-
könyvek, egyetemi jegyzetek is
mind ezzel az igénnyel készültek,
s ez az igény elsősorban tanuló
ifjúságunkban jelentkezett. S
hogy ezek a követelmények meg-
nöttek, az csak egyszerű követ-
kezménye közoktatásunk fejlődé-
sének, jobbá válásának. A köve-
telményekről nem beszélünk mi
maximalitásról, de beszéltünk ar-
ról az egészséges és szükségszerű
követelményről, amelyet mérce-
ként állítottunk fiataljaink elé. És
ez a mérce már életünk holallá-
sát is jelzi, mutatja, hogy 10 év
alatt a tudás mezőiből is olyan
területet hódítottunk el, amire
történelmünkben eddig még nem
volt példa.

Valaha, alig egy pár évtizeddel
előtt még sajnátnak volna
a vizsgák gondjaiban vergődő
diákok, és József Attilával így
sóhajtottunk volna fel: „Előtte
sír ár halom mered, — Két szem-
ben a szíve remeg. — Szegény

diák.” Szegény diák, aki csak ta-
nult, tanult és talán azt sem
tudta, hogy hol van a jövő, mit
hoz az élet. Érettségi, diploma,
oklevél, mind-mind jó volt arra,
hogy szembenézzenek az állás-
nélküliség gyötrelmeivel. S a
vizsgák gondja után jött az élet
gondja, ami megoldhatatlan volt,
mert hazug volt, tele az ellen-
mondások sűrűjével. És hogy
most ezt leirtuk, nem csupán em-
lékeztetőnek, hanem figyelmezté-
tőnek is szántuk. Figyelmeztető-
nek, hogy milyen köteleseket,
felelősségeket igényelnek ma a
vizsgák.

Kötelesség és felelősség. Ezt
kell átértenünk vizsgázóinknak,
hiszen a szocialista rend, a társa-
dalom bennük formálja már az
új jövő élenjáró munkáját, dol-
gozó parasztját, értelmiségét, akik
tudásukat, szívüket adják majd
az emberarcú jövő megszerkesz-
téséhez. De kötelesség és felelős-
ség azért is, mert bennük apáik,
nagyapáik álma igazolódik, sok-
szor rúgott, mindig elnyomott
osztályuk vágya kap elégtételt.
Ma, a vizsgák megvívásában mind-
be kell bizonyítaniuk, hogy tu-
dásban és felkészültségben is
messze felülmúlják mindazt, amit
a régi társadalom fel tudott mu-
tatni.

Debrecenben ma minden vizs-
ga előtt álló a vizsga lázá-
ban, gondjában él. A Csapókerti
Általános Iskola tanulója csak-
úgy, mint a szigorú orvos s az
első gimnazistákban is annyi az
izgalom, mint az államvizsgázó
tanárjelöltben. A közös gond ott
hogyja arcukon a közös egyvet,
hiszen mindegyiküknek egyfor-
ma szorgalommal, lelkesedéssel
kell készülniök a vizsgákra. *Aki
nem tud, lemarad, s a lemaradók
kihullanak.* Ez törvény és mind-
azig törvény marad és aki diák,
de mind meghajol e tétel logikája
előtt. Vizsgára csak felkészülten,
tudásban vertegetten lehet kiállni
és aki megpróbál anélkül, azt
mihamar megsebesíti egy-egy fo-
gasabb kérdés acélhegye. Vizsgá-
zóinknak elsődrendű kötelességük,
hogy a vizsgákra megfelelő tudás-
sal, felkészültséggel álljanak ki.
Akiben még az évközi mulasztás
hiány pótlásra vár, az sürgősen

pótolja, mert a vizsga az elsőd-
legesen mindig a vizsgázó érdeke.

Az egyetemeken, középiskolák-
ban az érettségik, de a többi is-
kolákban is megkezdődtek a vizs-
gák. A középiskolákban az írás-
beli, az egyetemen a negyed-
éven már a szóbeli is. Az intéze-
tek, a könyvtárak, de még a tan-
termek is megteltek könyvet,
jegyzetet vallató hallgatókkal,
ki egyedül, ki együttesen ké-
szülnek az év végi nagy száma-
dásra. Államvizsgázó negyedéve-
seink előtt meg különösen nagy
jelentőségű kell hogy legyen a
vizsga. A tanári pályára készülők
most bizonyítják és igazolják,
hogy megfelelő-e vagy sem más-
ok tanítására, nevelésére. Ere-
jükre, szorgalmukra szükség van,
hogy kellő felkészültséggel álljan-
ak a vizsgabizottság elé, hiszen
jövőre rájuk már olyan felelősség
lesz bízva, amit csak a legjobb-
bakra bízhatunk. Mint pedagógu-
sok, ők felelnek majd ifjúságunk
neveléséért, tudásáért, magatartá-
sáért. Vizsgára készülődés közben
jó, ha ezekre is emlékeznek.

Nem lesz könnyű dolguk éret-
ségi vizsgáink megvívásában. Az
írásbeli már túl vannak, a szor-
galmi idő minden percét használ-
ják ki okosan, hasznukra fordít-
hatón. Sarkalja őket négy év
küzdeme, áldozata, de az is, hogy
az egyetemi felvételeknél a ta-
nulmányi eredmények nagyban
döntöek. **Nemcsak egyetem-
istánk, érettségizőink, hanem min-
den vizsga előtt álló keményen
és szorgalmasan készüljön a most
következő nagy feladatra.** Ez a
vizsga már az egész évi munka
eredményét méri, s akinek hiá-
nyos és nem megfelelő a felké-
szültsége, az magára vessen. Ná-
lunk a tanulási lehetőség egyfor-
mán adva van s ki-ki maga felelős,
hogy tanul gazdálkodik vele.

Középiskolai, egyetemi párt-
szervezeteink, DISZ szerveze-
teink mindent kövessenek el,
hogy ez az év végi eredmény jobb
legyen, több legyen, mint az ed-
digi éveké. Ne csak jegyekben,
hanem biztos tudásban és becsü-
letes felkészülésben is. Szerve-
zenek tanuló csoportokat, konzul-
tációkat, a gyengébbeket segítsék
magértessel, segíteni akarással.
Párt- és DISZ szervezeteink fel-
adatai, hogy ezekben a napokban
a munka dandárját ők szervez-
zék, ők irányítsák és ők vigyék
győzelemre.

Gyorslista az Első Békékölcson nyolcadik sorsolásáról

(Folytatás a 4. oldalról)		3377	201-300	4369	801-900
5477	001-100	3377	401-500	4481	601-700
5495	201-300	0951	901-1000	4576	101-200
5785	401-500	1018	401-500	4023	201-300
5796	401-500	1058	401-500	4688	201-300
5849	101-200	1068	301-400	4702	701-800
5850	301-400	1155	901-1000	4710	101-200
5892	601-700	1158	701-800	4719	101-200
5909	301-400	1181	501-600	4827	201-300
5905	601-700	1271	201-300	5002	601-700
5912	301-400	1280	601-700	5071	601-700
5983	001-100	1331	901-1000	5118	301-400
5985	001-100	1471	501-600	5137	001-100
5988	801-900	1473	601-700	5250	501-600
5991	101-200	1523	401-500	5230	001-100
6003	601-700	1544	501-600	5315	301-400
6040	901-1000	1668	501-600	5348	001-100
6078	401-500	1674	101-200	5429	401-500
6082	901-1000	1708	901-1000	5454	101-200
		1714	001-100	5469	001-100
		1734	201-300	5801	501-600
		1759	401-500	5959	201-300
		1836	601-700	6048	501-600
		1862	401-500		
		1866	801-900		
		1980	101-200		
		1993	201-300		
		2075	201-300		
		2133	401-500		
		2144	001-100		
		2221	401-500		
		2303	301-400		
		2616	001-100		
		2789	201-300		
		2817	401-500		
		2853	001-100		
		2861	301-400		
		2970	301-400		
		2992	001-100		
		3132	101-200		
		3358	401-500		

Névértékben kisorsolt kamatozó kötvények számvégződésel:		012	055	078	093	106	122	161
		178	203	221	246	248	249	292
		319	410	455	500	578	532	594
		620	622	630	671	728	736	781
		832	838	841	849	855	867	893
		900	911	942	952	953	957	974
		991						

★
A fenti gyorslista közvetlenül a húzás után készült. Az esetleges számbahibákért felelősséget nem vállalunk, a hivatalos sorsolási jegyzék alapján az Országos Takarékpénztár fiókjai és a postahivatalok június 1-én kezdik meg a kisorsolt kötvények beváltását.

Működik a bárándi gyógyfürdő

Báránd községtől alig másfél kilométernyire, egy szép, kellemes park közepén fekszik a Farkasvölgyi Gyógyfürdő. A fürdő keletkezésével kapcsolatban többféle monda járja, de abban mind-egyik megegyezik, hogy a víznek rendkívül nagy gyógyhatása van. Baranya Albertné bárándi lakos szerint a víz gyógyerejét még az 1890-es években Farkas Gábor felesége fedezte fel. Kint kapáltak s ebédidőben Farkasné a föld mellett lévő ér vizében megáztatta a lábát. Néhány nap múlva érezte, hogy a lába nem hasogtat úgy, mint annak előtte. A férje aztán deszkabódékat csináltatott s elhíresztelték, hogy az ér víze gyógyító hatású. Egy másik variáció úgy szól, hogy egy kútát ásattak ott. Az egyik munkás, aki részt vett a kút ásásánál, reumás volt. A kút vize jót tett reumájának.

Hamarosan híre ment a környéken a víz gyógyhatásának, és úgy jártak oda, mint a jó kútra. 1923-ban építették fel, a jelenleg is meglévő fürdő épületét. Akkoriban már nemcsak a környékbeliek, hanem az ország különböző részéről is jöttek a gyógyvízű fürdőbe.

Báránd község tanácsa az idén hozta rendbe a hosszú idő óta nem működő gyógyfürdőt. Május elsején adták át rendeltetésének s azóta már sok látogatója volt. A szépen rendbehozott fürdőépületben 15 kádás kabin van, ebből három kétkabinos. A kádfürdőkön kívül van két zuhanyzó szoba és két pihenő. A szép parkban még több épület van a fürdőn kívül. Az egyik egy nyitott nyári helyiség, ahol vasárnaponként a fiatalok szórakoznak. Két épületben vendégszobák állnak a nyaralók rendelkezésére. Két- és egyágyas tiszta kis szobák ezek, ahol a gyógyfürdő után jól esik a pihenés. Egy szoba két fürdőszel 10 forintba kerül naponta. A földműveszövetkezet

konyhája és italboltja gondoskodik a nyaralók effajta szükségleteinek kielégítéséről. Emellett azonban egy nyári konyha is áll rendelkezésre, ahol a nyaralók — ha kedvük tartja — saját maguk is főzhetnek.

Még az idén rendbehozzák a gőzfürdőt is. Jelenleg a földműveszövetkezet italbolt helyiségét csinálja Dienes Béla és munkatársai. Gaál Mihály, az italbolt vezetője azért most sem jön zavarba, ha valami friss ételt rendelnek nála.

A gyógyfürdőtől orgonabokrokkal szegélyezett utak vezetnek a közeli kis tisztás felé. A parkrészt most hozzák rendbe. Keserű Sándor, a községgazda, DISZ tag vállalta, hogy a fiatalokkal társadalmi munkában pihenőpadokat helyeznek el a tisztáson és a sétányokon.

A szép fekvésű fürdő egyre több nyaralót vonz majd Bárándra. A fürdő vize — egy régebbi vizsgálat szerint — tizenkét ásványi anyagból tevődik össze. Dr. Szabó József, a községi körzeti orvos még nem kapta meg a vizsgálatra küldött víz összetételére vonatkozó értesítést, de a víz gyógyerejét néhány beteg, s nem különben reumás deréktáji fájdalmakról panaszkodó felesége is bizonyítja. Az egyik beteg, Varga Béni nyolc napig tartózkodott kint a gyógyfürdőben, s amikor jelentkezett Dr. Szabónál, elmondta, hogy összehasonlíthatatlanul jobban érzi magát. Kádár Antal, aki hosszabb ideje izomfájdalmakkal küzd, öt napig volt a fürdő vendége. Ennyi idő nem sok és mégis ötven százalékos javulás történt nála is.

Alig telt el egy hónap a fürdő megnyitása óta, de az eddigi érdeklődésből ítélve, az új gyógyfürdő valószínűleg nagy forgalmat bonyolít majd le a nyár folyamán.

A Hajdúhadházi Ruházati és Szolgáltató KTSZ-t oklevéllel jutalmazták

A Hajdúhadházi Ruházati és Szolgáltató KTSZ a felszabadulási versenyben kiváló eredményt ért el. Jó munkája elismeréseképpen a KISZÖV díszoklevéllel jutalmazta a KTSZ-t. A díszoklevelet 25-én közgyűlésen adták át a Ruházati és Szolgáltató KTSZ dolgozóinak.

A KTSZ lelkes dolgozói az oklevél átadása után bejelentették, hogy csatlakoznak a hús budapesti ipari vállalat felhívásához, évi tervüket december 20-ra befejezik, az önköltséget 1 százalékkal csökkentik, az egy főre eső termelési értéket növelik, s a minőséget javítják.

Egyszer voltunk

Május 19-én reggel szokatlannal vidám és hangos volt a XIII. Autójavító Vállalat bejárata. A csapókerti iskola VIII. osztályos leány növendékei gyűltek ott össze uzsonnás csomagjaikkal, nagy részt szülei kíséretében. Csakhamar kigördült a kapun egy kényelmes és szép autóbussz, amelyen Sörös Gábor és Lénárt Gábor elvtársak a késő éjszakai órákig végezték az utolsó simításokat. A lányok elhelyezkedtek kísérelőkkel együtt. A szülők elbúcsúztak, még egyszer bekopogtak az autóbussz ablakán, s a kocsi megindult.

Még odakinn hűvös eső csapkodott, bent vidám nótá szólt és szátkatlan méretű élcezesek között telt az idő. Elmaradt az Alföld, s néhány lejtő és emelkedő után előbuldolt a történelmi múltú szép város: Eger. Feljöttünk az Egri csillagok szereplőinek életét, végig jártuk a vár kazamatáit, megálltunk Gárdonyi sirjánál és megcsodáltuk a Pedagógiai Főiskola vastag, évszázados falait. Felmentünk a minaretre, idéztük a régi törökvilág korát és egy pillanatra egészen közel éreztük magunkhoz a régi végvári vitések ünfeláldozó hőserőfeszüléseit a haza védelmében.

Köszöni az iskolától búcsúzó VIII. b) osztály ezt a felejthetetlen élményt a XIII. Autójavító V. minden dolgozójának, de különösen Tasnády Lajos igazgató elvtársnak, aki már hagyományossá tette számunkra a nagy tavaszi autóbussz kirándulást (talavál Lillafüreden voltunk).

Felejthetetlen kedves kapcsolatot fejlődött ki az üzem dolgozóival a patronált osztály között. A tanterem olajlábatának festése, az udvar felhomokozása, ivókanna, mosdó, fardát olaj a padló felolajozására, kisebb-nagyobb javítások révén közel kerültek iskolánkhoz az üzem dolgozói és a távozó pajtasok épp olyan hálával és szeretettel búcsúznak tőlük, mint nevelőktől.

Csapókerti iskola VIII. b) osztály.

A PÜSPÖKLADÁNYI JÁRÁSBÍRÓSÁG ítéletet hozott ifj. Rác Lajos labal lakos bűnügyében, aki éjszaka betört a földműveszövetkezet helyiségébe, ahonnan 6000 forintot és 2 rúd szalámit lopott el. A püspökladányi járásbírósg ífj. Rác Lajost — aki lopás miatt már az elmúlt évben is állt a bíróság előtt — 4 évi börtönre és 5 évi jogvesztésre ítélte.

Magyarország csapata nyerte a varsói nemzetközi kardvívóversenyt

Vasárnap este a magyar—lengyel mérkőzéssel befejeződött a varsói nemzetközi kardcsapatverseny. A hat ország részvételével megrendezett találkozóon a magyar csapat szerelte meg az első helyet. A döntő mérkőzésen a magyar csapat a váráná, is jobban szerepelt, különösen Kárpáti nyújtott jó teljesítményt.

Végeredmény: 1. Magyarország 5 győzelem, 2. Lengyelország 4 győzelem, 1 vereség, 3. Olaszország 3 győzelem, két vereség.

AZ ISKOLÁK közötti takarékosági mozgalomban Debrecenben és Hajdú-Bihar megyében a Béke úti Állami Általános Fiúiskola vezet. Az itt tanulóknak közel 30 ezer forint értékű betétjük van. Szép eredményt ért el versenytársuk a Dimitrovtsevi leányiskola is. Ez az iskola 24800 forint értékű betéttel rendelkezik — írja levelében Balogh Jolán.

JELENTKEZNI LEHET a Dolgozók Magaspótlói Társaságának Technikumába. A tanulmányi idő négy év, ennek végén a tanulók képesítő vizsgát tesznek és építőipari technikus oklevéllel rendelkezhetnek, az oklevél az egyetemeken való továbbtanulásra is jogosít. Jelentkezhetnek azok, akik 1955. szeptember 1-ig 17. életévüket betöltik és az általános iskola nyolc osztályát elvégezték. Bővebb felvilágosítást az iskola igazgatójánál, Varga utca 5. szám alatt is lehet szerezni.

SPORT

Nagyszerű feyvertény a kiváló skót labdarúgó válogatott legyőzése

Magyarország - Skócia 3:1 (0:1)

(Tudósítónktól.) Nagy erőkkel... Születben a közönség bízik a magyar csapatban...

A második félidőben - az első percek után - fergeteges támadásokat vezetünk. Zúg a hajrá magyarok!

Már a korai délutáni órákban megindult a „népvándorlás” a százezres befogadó képességű stadion felé...

A skótok nem adják fel a küzdelmet, több veszélyes támadást vezetnek, de védünk hárítanak. A mérkőzés után a százezres nézőközönség hatalmas tapsal jutalmazta mindkét csapatot.

A skót Reilly indítja el a labdát - felhangzik a szemerkélő esőben a mul. huj hajrá! Kocsis kapufán csattanó labdájára, Liddell ugyan csak kapufát eltaláló lövésével válaszol...

A magyar-skót találkozó nagyszerű küzdelmet hozott. Kemény, sportzerűen, sallangmentesen játszó csapatot ismerünk meg Skócia válogatójában...

Iharos világrekordot futott Londonban

A „Brit játékok” atlétaikai versenyeinek második napját, hétfőn bovítoztatták le a londoni White City Stadionban. A nemzetközi találkozó ezúttal is igen izgalmas, érdekes küzdelmeket hoztak s több nagyszerű eredmény is született...

K. Woon (angol) 8:34,3 p. 3. B. Barrat (angol) 8:45,3 p. Negyvenháromez néző izgulva végig a nagyszerű versenyt. Az eredményhirdetést a közönség hatalmas tapsal fogadta.

MEDDIG TART MÉG?

D. Törökvs-Bp. VL. Kistext 0:0

Szalai István, a Kistext edzője így nyilatkozott a mérkőzés után: „Ugy hiszen a vasárnap legszívesen látottabb mérkőzését a D. Törökvs és a Kistext játszották...”

gyengébben játszik továbbra is talonban hagyni. Számára is meg kellene adni a lehetőséget a formabulandulásához. És ez Palotás edző dolga. Keményebb, több edzésadagot játékosoknak. Tanuljanak meg pontosan adogatni, labdát kezelni...

D. Törökvs-Bp. VL. Kistext 0:0

Meddig tart még - ismételtük a D. Törökvs vezetői és játékosai felé, meddig tart még ez a lélektelel, szívnélküli csatárjáték. Nincs mentés egyetlen debreceni csatár számára, hogy valamire is hivatkozzék rossz játékát illetően. Kilátt a szív, lendület és gyorsaság Komlóssiból, akitől rejtettek az ellenfél védői Zilahit unotlan, egykedvűen játszik, úgy mozog a pályán, mintha semmi sem érdekelné. Megérett arra, hogy sok próbálkozás után kihagyják a csapatból. Fekete? Nem ismerünk rá, hiszen volt időszak, amikor a D. Honvéd csapatában 18 gólt lőtt - mint csatár. Most körülményes, nem mer kapura löni, pontatlanok a leadásai és keménységéből is veszített. Bánkiról az a véleményünk: tudna játszani, csak nem akar. Vasárnap is, de a többi mérkőzéseken is számtalan olyan helyzetben volt, hogy lehetett volna, de mindig kivárt. Lendülete, lelkesedése sincs, pedig labdakezelésben és eligazításokban többször felcsillantja értékeit. Jobbágy félelmen játszik, nem mer elfutni a szélen, pedig jó beadási vannak. Asbóth talán az egyetlen debreceni csatár, akinek, ha nem is meggy egy-egy mérkőzés, de a közönség is láthatja, hogy „hajl”. Eppen ezért volt érthető, hogy kihagyták a csapatból. Csatárok nélkül nincs csapat. Ezt a futballigazságot saját bőrén tapasztalja a D. Törökvs, mert jelenleg az a helyzet, hogy három pont választja el a város NB II-es együtését az NB II. utolsó helyétől. Szükség van gyors frissítésre, addig, amíg nem késő. Tassit is csatasorba kellene állítani, de nem úgy, hogy egy mérkőzésre beállítani s ha

A Kistext elleni mérkőzés most már félreérthetetlenül megmutatta, hogy az őszi idényre csatárfrissítés van szükség. Ezért áll készre sen is a közönség a debreceni vezetők felé: Amit ma megtehetez, ne halaszd holnapra. (o. o.)

Az NB II. Keleti-csoportjának többi eredményei: Szegedi Haladás-Kecskeméti Honvéd 4:1, Kecskeméti Dózsa-Bp. Törökvs 2:1, Bp. Szikra-Nyiregyházi Építők 2:0, Bp. Vörös Meteor-Gödöllői Dózsa 2:1, Békéscsabai Építők-Miskolci Törökvs 2:0, Percecst Bányász-Ceglédi Törökvs 1:0, Salgótarjáni Vasas-Ozdi Vasas 0:0.

A bajnokság állása table with columns for team, goals, and points.

Ujból pontot veszített a D. Haladás a megyei labdarúgó bajnokságban

A megyei labdarúgó bajnokság 13. fordulóját játszották le szombaton és vasárnap. A bajnoki táblázat elcsoportjában - veszített pontok alapján - hátról-hátró javult a D. Honvéd helyzete, három ponttal Hajdúszoboszlónál és öt ponttal a D. Haladásnál jobban áll. A D. Haladás a csütörtöki pontvesztés után vasárnap ismét csak döntetlen eredményt tudott elérni a D. Építők javuló formát mutató együttese ellen. Váratlan volt a D. Dózsa veresége Berettyóújfaluban, kedvetlen játéku háromgójos vereséget eredményezett. A D. Bástya csak szerencsés góllal tudott győzni a többet támadó és Viktor nélküli kiálló D. Vasas ellen, ugyanakkor nehezen tudott győzni Debrecenben a D. Előre a nádudivariak ellen. Hajdúszoboszló és a Püspökkladányi Törökvs győzelme jó játék eredménye.

A vasárnap forduló eredményei: D. Haladás-D. Építők 1:1, Hajdúszoboszló Szpartakusz-D. Állomás Törökvs 3:0, Berettyóújfalui Vörös Meteor-D. Dózsa 4:1, D. Bástya-D. Vasas 1:0, Püspökkladányi Törökvs-Hajdúszoboszló 2:0, D. Előre-Nádudivari FSK 1:0.

A bajnokság állása table with columns for team, goals, and points.

ÖT PONTTAL VEZET A SZOVJET SAKKCSAPAT

A magyar-szovjet sakkcsapat mérkőzése 3. és 4. fordulójában főgőben maradt két játszmát hétfőn délután befejezték. Mielk mester nagyszerű küzdelemben döntetlen eredményt ért el Bronstein nagymesterrel szemben, míg Barcza vereséget szenvedett Pirozslántól.

A négy forduló után a verseny állása: Szovjetunió 10,5 pont, Magyarország 5,5 pont.

DEBRECENI VÁROS RÖPLABDA VALOGATOTTJA

Győrött háromnapos röplabda-tornán vett részt, melyen rajta kívül Budapest, Miskolc és Győr csapata küzdött az elsősgért. A tornát Budapest csapata nyerte veretlenül Miskolc előtt. Debrecen harmadik helyen végzett Győr csapata előtt. A debreceniek eredményei: Debrecen-Győr 3:1, Miskolc-Debrecen 3:1, Budapest-Debrecen 3:1.

RÖVID SPORTRÉK

Lőrinci Fonó-D. Traktor 17:2. Nagypályás OB férfi kézilabda-mérkőzés. - Országos bajnoki női asztalitenisz-mérkőzések: Vasas Asztalitenisz-D. Bástya 11:6, Bp. Szpartakusz-D. Bástya 11:4, Bp. Szikra-D. V. M. Nemzeti Bank 11:5, Ep. Szpartakusz-D. V. M. Nemzeti Bank 11:2. - A D. Törökvs ökölvívó csapata Csepelen a Cs. Vasastól 14:6 arányban vereséget szenvedett a II. osztályú OB során. - Székely Ripszma a bécsi nemzetközi úszóversenyen a 100 méteres női pillangóúszásban 1:16,3 perces idővel új országos csúcstól állított fel. - Vigh Erzsébet a női gerelyvetésben 49,84 m-es eredményével új országos rekordot ért el.

TÖTÖREDMÉNYEK

A 12 találatos szelvény: 1, 2, 1, X, 1, 1, 1, X, 1, 2, 2. 38-an értek el 12 találatot. Nyeremény 17 158,75 Ft. 1025-en értek el 11 találatot. Nyeremény 636,25. 1134-en értek el 10 találatot. Nyeremény 76,25 Ft.

BOROTVAPENGÉJÉT újja clesiti Fülpőné, Deák Ferenc u. 6. szám. BUTORZOITT szoba kiadó, Vörös Hadsereg útja 30. I. em. 5. KOMOLY dolgozó női kvartélyba felvezek, Hatvan u. 61., balra első lépcső. NYOLCEZER kilométer futott 250-es Jáva, kintny állapotban eladó, Béczy tanár, Darvas. ELCSERELM debreceni belváros magasságiúszóintez, komfortos lakószobát budapesti, könyvek u. 8. BUTORZOITT szoba egy két férfinék, vagy intelligens nőnek kiadó, Símonffy utca 50., jobboldal 1. SZÉP fehér, mély gyermekmakkos eladó. Gyár u. 12.

Párthírek

PARTOKTATÁS HAZA HIREI Ma, kedden délután fél 6 órakor „Tagjelölt és tagfelvétel jelentősége és feladatai” címmel a pártépités előadássorozat második előadása lesz az alapszervi titkárok és vezetőségi tagok részére a Partoktatás Házában. Tartja: Pinczés András, a MEI taga

Színházi műsor

Ma 8-kor Bánk bán. Szerdán és csütörtökön este 8-kor Sok hűhó semmiért utolsó előadása. Pénteken 8-kor A nagy ékszerész. Szombaton 8-kor A nagy ékszerész. Vasárnap fél 11-kor Hamupipóka gyermekelőadás, 4-kor és este 8-kor A nagy ékszerész. Szombaton és vasárnap a színház előadócarnokában ünnepi könyvvásár.

Mozik műsora

VIG: háromnegyed 4, 6 és 8 órakor: A harag napja. - BEKE: délelőtt fél 10, fél 12 és fél 2 órakor, délután háromnegyed 4, 6 és 8 órakor: Eladó kisfőzet. Előtte artista műsor 50 fillérel felemlt helyárák. HIRADO: háromnegyed 4, 6 és 8 órakor: Törvényen kívüli lovag. - METEOR: háromnegyed 3, 5 és egy-negyed 8 órakor: A harag napja. - STÁDIÓN-KERT: fél 9 órakor: Civil a pályán. - PETOFI-KERT: fél 9 órakor: Eladó kisfőzet. - A kert-mozik műsora csak jó idő esetén lesz megtartva.

Népnevelő-mozik műsora: I. sz. Szociális Otthon: 3 Lambertli. - Állami Mentelep: Fehérhajó lány. - Postás Kultúrothon: Ördög-szaladékok. - Állami kórház: Bátor-ság iskolája.

Anyakönyvi hírek

Házasságok. Morvai Antal Teleki u. 11. és Szankai Ilona Erzsébet MÁV Kolónia III. ép. Belme József Darabos u. 27. és Balogh Emma Petőfi u. 51. Bere Imre Szolymai u. 37. és Szondi Margit Szolymai u. 37. Fekete István Dózsa u. 15/b. és Kátolna Margit Ilona Csapó u. 54. dr. Gál László Iajos kir. tér 3. és Barabás Éva Arany János u. 17. Havassy György Órhalom és Varga Judit Mária Balassagyarmat; Kupsza István Dunaföldvár és Bózsányi Irén Jókai u. 22. Laki József Komlóssy u. 56. és Molnár Éva Bőszörményi út 125; Lovas László Bethlen u. 33. és Lukács Erzsébet Bethlen u. 38; Lőkodi István Bellegelő 504. és Binda Julianna Vörös Hadsereg útja 58; Makai Gyula Táborfalva és Fábri Ilona Gyepűsor 1; Molnár Lajos Barcsaság u. 5/b. és Dörgő Ilona Pósa u. 21; Nádházi Ferenc Torockó u. 29. és Nagy Julianna Bartók Béla út 20; Piroos István Kishegyesi út 12; Székely Gábor Mester u. 12; Arany János Kishegyesi út 12. és Miskolci Irén Kishegyesi út 26; Bodnár Károly Bellegelő 212. és Agárdi Julianna Mária Pac 20; Csire Sándor Kulacs u. 19. és Kancányi Mária Nyírcsárd; Erdős Árpád Kürtös u. 5. és Lengyel Magdolna Vörös Hadsereg útja 43; Fazekas Imre Vigkedvű Mihály u. 38; és Oláh Eszter Kabar u. 10; Menyhiért József Széchenyi u. 56. és Rác Gyula Valéria Csokonai u. 24; Nagy István Beloiannisz u. 8. és Vere Erzsébet Jókai u. 16; Rácz Imre Szepesi u. 75. és Kállai Václav Mihály Teleki u. 23; Vekerdi Géza Vilma Teleki u. 23; Vekerdi Géza Dobi u. 11. és Somogyi Mária Vadlaba u. 23; Jenes Zoltán Füst Sándor u. 7. és Matkó Erzsébet Irén Szabad-ság u. 19; Kiss János Csónka u. 5. és Kiss Márta Mária Martinovits u. 1; Szilágyi János Marx Károly u. 58; és Csáki Irén Marx Károly u. 58; Tokár Béla József Új u. 8. és Baklugh Róza Erzsébet Irén u. 21; Kecskés József Bellegelő 51/b. és Gulyás Sára Berkesz u. 63.

Munkásokat keresnek

AZ AGRARTUDOMÁNYI Egyetem Tangazdasága Hajdúszoboszló, azonnali felvételre keres VII-VIII. kategóriájú kétíttemű és Diesel motor-szerelőket. Fizetés mezőgazdasági szerelőkét. Jelentkezés Hajdúszoboszló, Hősök tere 4. szám. AH A DEBRECENI Tangazdaság növényápolási munkára dolgozókat felvesz. Jelentkezni lehet Bőszörményi út 104. AH ASZTALOSSEGEDET szerszámokkal, gyűjtemekkel, azonnali felvételre keres Végvesipari Javító Vállalat, Teleki utca 57. AH

MOST OLCSON VASAROLHAT

női, férfi ruhaneműket, bútorokat, porcelánárakat, rádiókat, gyermekkosztumokat, a Bizományi Áruházban, az Arany Bika mellett.

HIREK

1955 Május 31 KEDD 53 évvel ezelőtt, 1902-ben született Villám Siroky, a Csehszlovák Kőztársaság Minisztertanácsának elnöke. 90 évvel ezelőtt, 1865-ben született Chernel István ornitológus.

VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS. Főként nappali felhőképződés, néhány helyen záporos, csak lassan megszűnő északkeleti szél. Erős éjszakai lehűlés, a szélvédettebb helyeken talajmenti fagyok. A nappali felmelegedés egy-két fokkal erősödik. - Legmagasabb nappali hőmérséklet kedden 17-20 fok között. DEBRECENBEN hétfőn a hőmérséklet 16,1 fokra emelkedett. A hőmérséklet minimum 6,6 fok volt. A talajmentén 2,1 fokot mértek. Csapadék egész nap nem hullott. A nap folyamán 10,9 órán át volt napsütés.

ALTALANOS JOVEDELEMDADÓ beváltási kötelezettségének mindenki június 1-ig tegyen eleget, mert a kötelezettség elmulasztása büntetést von maga után. Az általános jövedelemadó beváltása kötelezettség (belföldi vállalkozások, földterület nélküli állattenyésztők, saját termései borkimérők, üzletszerű gyümölcsstermelők stb.) beváltásukat a lakóhely szerinti illetékes kerületi tanács pénzügyi osztályánál adják be, illetve a beváltási íveket ott szerezzék be.

AZ AMERIKAIKAI EGYESÜLT ÁLLAMOK budapesti követésége 30-án emlékünnepélyt rendezett a II. világháború alatt Magyarországon elcsapott amerikai katonák budapesti emlékművel. Az ünnepségen részt vettek: C. M. Ravndal, az Amerikai Egyesült Államok rendkívüli követe és meghatalmazott minisztere és az amerikai követség tagjai. Az ünnepségen külügyminisztérium is képviseltette magát.

MA DELUTAN 6 órakor dr. Bartha Tibor, Bujdosó András, Pócsi István és Pécsi István városi tanács tagok tanácsjait beszámolókat tartanak a Rakócstelepi kultúrházban.

MA DELUTAN 6 órakor Pető Lászlóné I. kerületi tanács tagja a Szabó Kálmán u. 33. szám alatti kultúrteremben, Boldog József városi tanács tagja és Nagy Ferencné kerületi tanács tagja ugyancsak 6 órakor a Mester utcai általános iskolában tanácsjait beszámolókat tart.

BESZÁMOLÓK. Katona Márton városi és Kónya József kerületi tanács tagja ma délután 6 órakor a Bőszörményi út 143. szám alatti párt-szervezetben, Bőszörményi János városi és Oláh József III. kerületi tanács tagja 6-8-ig a Rakócstelepi utcai tanácsjait beszámolókat tart.

NÉPLAP

A Magyar Dolgozók Pártja Hajdú-Bihar megyei Pártbizottságának lapja Szerkesztő: a szerkesztő bizottság

Feloldó kiadó: BARCZI GYULA Szerkesztőség: Delrecen, Tóthfalusi tér 10. Szabadság Lapnyomda Debrecen

HASZNÁLT bútor, ruhanemű, szőnyeg, rádió, rekrpár gyermekkoszt, varrógép és műtárgyak, minden használt ingóság vételre és eladásra. Hatvan u. 28. Használtcikk KTSZ. Telefon: 17-54. AH

MAGANOS férfinék szép, nem különbéjartú bútorok, zott szoba kiadó, Bajcsy-Zs. u. 27. AH

MEZPERGETŐ eladó, Szabadság-telep, Zádor u. 16. ELCSERELM Sopron, kertvárosi lakószoba (szoba, konyha) debreceni hasonlóval. Erdekoldáni Banna János Sopronbánya, Turista út 8. AH

A HAJDÚ-BIHAR megyei Temetkezési Vállalat a Köztetetésben fűköszalást ad

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

GYAKORLATTAL rendelkező vizsgázott statisztikus elhelyezkedne, esetleg vidékre is. Szoboszló út 29. ELADÓ kertés ház, szoba, konyha, 317 négy-szögöl kerttel és egy hibátlan irószalát, Béke útja 55. BUTORZOITT szoba kiadó két személy részére, Csigekert utca 41. KIREPÜLT beszőtt papagáj, megtalálható jutalom ellenében hozza vissza, Bethlen utca 74. KVARTÉLYBA férfit felvezek. Mosnyalót vállalkozó, Arany János u. 24. RÉSZES kapálást vállalkozó, Erzsébet u. 44. Kovács János. GYERMEKSZERETŐ nő, vagy kislányt felvezek, Maróthy György utca 14.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.

BENTLAKO mindenest felvezek. Bajcsy-Zsilinszky u. 27. KVARTÉLYOST felvezek. Nagyné, Arany János u. 20. sz. 280 kilós hízó eladó. Monostorpályi út 27. ELADÓ fényezett diófa hámozobátor, Lugosi u. 29. sz. IRÓGÉP, kifogástalan állapotban eladó, Vörös Hadsereg útja 28., zöldszögletben. ELADÓ 2 méter hosszú üvegezett üzlet-szekrény és szűnyogháló konyhaajtó, Nyil u. 22. IRÓGÉPEK, számológépek, varrógépek 40 éves szakszerű javítója Molnár Oszkár műszerész-mester, Kécskés u. 21.